



# MONITORUL OFICIAL

## AL

# ROMÂNIEI

Anul 183 (XXVII) — Nr. 118

PARTEA I  
LEGI, DECRETE, HOTĂRĂRI ȘI ALTE ACTE

Luni, 16 februarie 2015

### SUMAR

<u>Nr.</u>	<u>Pagina</u>
DECIZII ALE CURȚII CONSTITUȚIONALE	
Decizia nr. 738 din 16 decembrie 2014 referitoare la excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 286/2009 privind Codul penal .....	2-4
ACTE ALE AUTORITĂȚII NAȚIONALE DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI	
4. — Ordin privind aprobarea Regulamentului de emitere a certificatelor verzi .....	5-14
ACTE ALE CURȚII EUROPENE A DREPTURILOR OMULUI	
Hotărârea din 10 iulie 2012 în Cauza Lancranjan Franchini și alții contra României .....	14-16

**DECIZII ALE CURȚII CONSTITUȚIONALE****CURTEA CONSTITUȚIONALĂ****DECIZIA Nr. 738**

din 16 decembrie 2014

**referitoare la excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 286/2009 privind Codul penal**

Augustin Zegrean	— președinte
Valer Dorneanu	— judecător
Toni Greblă	— judecător
Petre Lăzăroiu	— judecător
Mircea Ștefan Minea	— judecător
Daniel Marius Morar	— judecător
Mona-Maria Pivniceru	— judecător
Puskás Valentin Zoltán	— judecător
Tudorel Toader	— judecător
Oana Cristina Puică	— magistrat-asistent

Cu participarea reprezentantului Ministerului Public, procurorul Iuliana Nedelcu.

1. Pe rol se află soluționarea excepției de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 286/2009 privind Codul penal, excepție ridicată de Ion Ghiță în Dosarul nr. 8.935/3/2014 al Curții de Apel București — Secția a II-a penală și care formează obiectul Dosarului Curții Constituționale nr. 442D/2014.

2. La apelul nominal se prezintă personal autorul excepției, asistat de apărătorul ales Alexandru Enăchescu, cu împuternicire avocațială la dosar.

3. Cauza fiind în stare de judecată, președintele Curții acordă cuvântul apărătorului autorului excepției de neconstituționalitate, care solicită admiterea acesteia, pentru argumentele invocate în fața Curții de Apel București — Secția a II-a penală, și depune note scrise.

4. Reprezentantul Ministerului Public pune concluzii de respingere ca neîntemeiată a excepției de neconstituționalitate. Arată că soluția legislativă criticată reprezintă opțiunea legiuitorului și nu este arbitrară, întrucât urmărește un scop legitim, și anume trecerea coerentă de la modalitatea de executare a suspendării sub supraveghere reglementată de vechiul Cod penal la noua instituție, care, deși poartă aceeași denumire, nu este identică.

**CURTEA,**

având în vedere actele și lucrările dosarului, reține următoarele:

5. Prin Încheierea din 18 aprilie 2014, pronunțată în Dosarul nr. 8.935/3/2014, **Curtea de Apel București — Secția a II-a penală a sesizat Curtea Constituțională cu excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 286/2009 privind Codul penal.** Excepția a fost ridicată de Ion Ghiță cu ocazia soluționării contestației împotriva unei sentințe penale prin care a fost admisă cererea de aplicare a legii penale mai favorabile și s-a dispus reducerea termenului de încercare stabilit printr-o hotărâre de condamnare cu suspendarea executării pedepsei sub supraveghere.

6. **În motivarea excepției de neconstituționalitate** autorul acesteia susține că dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 încalcă prevederile constituționale ale art. 15 alin. (2) privind aplicarea retroactivă a legii penale mai favorabile, în măsura în care se interpretează în sensul

excluderii de la aplicarea noii legi, care este mai favorabilă, a cazurilor în care s-a pronunțat deja o hotărâre definitivă de condamnare cu suspendarea sub supraveghere a executării pedepsei. Arată, în acest sens, că a fost condamnat la o pedeapsă cu suspendarea executării sub supraveghere și — întrucât, prin intrarea în vigoare a noului Cod penal, a intervenit o lege penală mai favorabilă — a formulat contestație la executare în vederea aplicării acestei legi. Contestația a fost admisă în parte și s-a redus termenul de încercare stabilit în hotărârea de condamnare. Împotriva acestei hotărâri, parchetul a formulat contestație, invocând în motivare dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012.

7. **Curtea de Apel București — Secția a II-a penală** apreciază că dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 sunt constituționale, întrucât legiuitorul poate aplica un tratament diferențiat persoanelor aflate în curs de judecată și celor condamnate definitiv, în ceea ce privește aplicarea legii penale mai favorabile, dacă urmărește un scop legitim și dacă diferențierea este proporțională cu scopul urmărit. Scopul legitim este respectarea principiului autorității de lucru judecat, a principiului separării puterilor în stat exprimat de relația dintre autoritatea de lucru judecat și aplicarea legii penale mai favorabile. Respectarea principiului autorității de lucru judecat impune reducerea la minim a atingerilor aduse autorității de lucru judecat. Or reducerea termenului de încercare, potrivit noului cod, nu s-ar putea face decât corelativ cu modificarea și a măsurilor de supraveghere, ceea ce ar însemna o reindividualizare a pedepsei, cu afectarea principiului autorității de lucru judecat.

8. Potrivit art. 30 alin. (1) din Legea nr. 47/1992, actul de sesizare a fost comunicat președinților celor două Camere ale Parlamentului, Guvernului și Avocatului Poporului, pentru a-și exprima punctele de vedere asupra excepției de neconstituționalitate.

9. **Avocatul Poporului** consideră că dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 sunt constituționale. Arată că art. 15 alin. (2) din Constituție permite legiuitorului stabilirea cazurilor de aplicare a legii penale mai favorabile și a limitelor aplicării acesteia, din rațiuni de politică penală. Soluția legislativă criticată este justificată de necesitatea asigurării unui echilibru între principiile de rang constituțional vizând separația puterilor în stat, legalitatea pedepsei și neretroactivitatea legii, cu excepția legii penale și contravenționale mai favorabile. Principiul constituțional al separației puterilor în stat impune o restrângere minimă adusă de către puterea legiuitoare autorității de lucru judecat, restrângerea fiind justificată doar în considerarea altor principii de natură constituțională — cel al legalității pedepsei și al aplicării legii penale mai favorabile. În acest context, modificarea termenului de încercare stabilit prin hotărârea de condamnare în cazul condamnărilor cu aplicarea măsurii suspendării sub supraveghere a executării pedepsei ar reprezenta o reindividualizare a pedepsei, de natură să afecteze principiul autorității de lucru judecat. Or respectarea acestui principiu impune reducerea la minim a atingerilor aduse autorității de lucru judecat.

10. **Președinții celor două Camere ale Parlamentului și Guvernul** nu au comunicat punctele lor de vedere asupra excepției de neconstituționalitate.

#### CURTEA,

examinând încheierea de sesizare, punctul de vedere al Avocatului Poporului, raportul întocmit de judecătorul-raportor, notele scrise depuse la dosar, susținerile autorului excepției, concluziile procurorului, dispozițiile de lege criticate raportate la prevederile Constituției, precum și Legea nr. 47/1992, reține următoarele:

11. Curtea Constituțională a fost legal sesizată și este competentă, potrivit dispozițiilor art. 146 lit. d) din Constituție, precum și ale art. 1 alin. (2), ale art. 2, 3, 10 și 29 din Legea nr. 47/1992, să soluționeze excepția de neconstituționalitate.

12. Obiectul excepției de neconstituționalitate îl constituie dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 286/2009 privind Codul penal, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 757 din 12 noiembrie 2012, având următorul cuprins: „*Măsura suspendării sub supraveghere a executării pedepsei aplicată în baza Codului penal din 1969 se menține și după intrarea în vigoare a Codului penal, până la împlinirea termenului de încercare stabilit prin hotărârea de condamnare.*”

13. În susținerea neconstituționalității acestor dispoziții de lege, autorul excepției invocă încălcarea prevederilor constituționale ale art. 15 alin. (2) privind aplicarea retroactivă a legii penale mai favorabile.

14. Examinând excepția de neconstituționalitate, Curtea constată că dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012, potrivit cărora măsura suspendării sub supraveghere a executării pedepsei aplicată în baza Codului penal din 1969 se menține și după intrarea în vigoare a noului Cod penal, până la împlinirea termenului de încercare stabilit prin hotărârea de condamnare, vizează o categorie aparte de persoane condamnate, și anume cele care au beneficiat de suspendarea executării pedepsei sub supraveghere. Este vorba de persoane condamnate definitiv, cărora le sunt aplicabile dispozițiile art. 6 din noul Cod penal referitoare la legea penală mai favorabilă numai dacă pedeapsa pe care o execută depășește maximul special prevăzut de legea nouă. În ceea ce privește însă modalitatea de executare a pedepsei, și anume suspendarea sub supraveghere, legiuitorul a preferat, din considerente care țin de securitatea raporturilor juridice și de respectarea principiilor autorității de lucru judecat și al separației puterilor în stat, ca aceasta să-și producă efectele până la împlinirea termenului de încercare stabilit prin hotărârea definitivă de condamnare, ceea ce nu este de natură a aduce atingere prevederilor art. 15 alin. (2) din Constituție.

15. În cazul condamnărilor cu suspendarea sub supraveghere a executării pedepsei este firesc ca termenul de încercare să curgă până la data împlinirii sale, întrucât de aceasta se leagă o multitudine de consecințe juridice. Scurtarea lui, pe motiv că a intervenit o lege mai favorabilă care prevede un termen mai mic, ar avea consecințe negative asupra raporturilor juridice create în ceea ce le privește pe părțile civile, care s-ar vedea puse în situația de a nu mai putea cere revocarea suspendării pentru neexecutarea obligațiilor civile, întrucât acest termen a fost scurtat sau chiar constatat ca fiind împlinit. Totodată, suspendarea sub supraveghere prevăzută de noul cod, deși poartă o denumire identică, nu este similară în conținut cu suspendarea sub supraveghere prevăzută de Codul penal din 1969. Astfel, chiar dacă termenele de încercare stabilite de noul cod sunt mai reduse, măsurile și obligațiile sunt altele, noul cod prevăzând inclusiv efectuarea de activități neremunerate în folosul comunității. Or reducerea termenului de

încercare stabilit prin hotărârea de condamnare nu s-ar putea face decât corelativ cu modificarea măsurilor de supraveghere, potrivit noului Cod penal, ceea ce ar însemna o reindividualizare a pedepsei, având drept consecință afectarea principiului autorității de lucru judecat.

16. În acest sens este și jurisprudența Curții Constituționale cu privire la principiul aplicării legii penale mai favorabile. Astfel, prin Decizia nr. 365 din 25 iunie 2014, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 587 din 6 august 2014, prin care a respins ca neîntemeiată excepția de neconstituționalitate a dispozițiilor art. 4 din Legea nr. 187/2012, Curtea, având în vedere importanța principiilor autorității de lucru judecat, al securității juridice și al separației puterilor în stat, a constatat că legiuitorul a limitat aplicarea legii penale mai favorabile în cazul hotărârilor definitive numai la acele cazuri în care sancțiunea aplicată depășește maximul special prevăzut de legea nouă pentru infracțiunea săvârșită, fără ca în acest mod să fie încălcat art. 15 alin. (2) din Constituție. Cu acest prilej, Curtea a reținut că principiul activității legii penale presupune, ca regulă generală, aplicarea legii tuturor infracțiunilor săvârșite în timpul cât aceasta se află în vigoare. Acest principiu este indisolubil legat de cel al legalității, care reprezintă o caracteristică specifică statului de drept, motiv pentru care legiuitorul constituant a statuat în art. 1 alin. (5) că, „*În România, respectarea Constituției, a supremației sale și a legilor este obligatorie*”. În materie penală, art. 23 alin. (12) din Legea fundamentală consacră regula potrivit căreia „*Nicio pedeapsă nu poate fi stabilită sau aplicată decât în condițiile și în temeiul legii*” (Decizia nr. 265 din 6 mai 2014, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 372 din 20 mai 2014, paragraful 21). Astfel, principiul legalității se aplică incriminării (*nullum crimen sine lege*), sancțiunii (*nulla poena sine lege*) și răspunderii (*nullum iudicium sine lege*). De la principiul legalității s-a impus o excepție, aceea a aplicării retroactive a legii penale mai favorabile, cunoscută sub denumirea de principiu *mitior lex*, principiu potrivit căruia în cazul situațiilor determinate de succesiunea legilor penale se va aplica legea penală mai favorabilă. Acest principiu a fost consacrat la nivel constituțional în anul 1991, când legiuitorul constituant a statuat prin art. 15 alin. (2) că „*Legea dispune numai pentru viitor, cu excepția legii penale (...) mai favorabile*”.

17. Prin decizia mai sus menționată, Curtea a reținut existența anumitor deosebiri între aplicarea principiului aplicării retroactive a legii penale mai favorabile în cazul când legea nouă intervine înainte de judecarea definitivă a cauzei și aplicarea aceluiași principiu în situația în care legea nouă intervine după ce hotărârea de condamnare a rămas definitivă.

18. Astfel, Curtea a observat că în cazul unei succesiuni de legi, în cursul procesului penal, anterior rămânerii definitive a hotărârii, instanța trebuie să opereze, în concret, o stabilire a sancțiunii în raport cu limitele de pedeapsă prevăzute de fiecare dintre aceste legi și să aplice aceste criterii în limitele legii identificate ca fiind mai favorabilă, luând în considerare și analizând faptele și situația particulară a fiecărui caz în parte (a se vedea *mutatis mutandis* Decizia nr. 101 din 28 februarie 2013, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 290 din 22 mai 2013). Referitor la pedepsele definitive, prin aplicarea legii penale mai favorabile, legiuitorul nu a înțeles să repună în discuție criteriile de stabilire și individualizare a sancțiunii, ci numai să înlăture de la executare acea parte din sancțiune care excedează maximului prevăzut de legea nouă, respectiv acea sancțiune mai grea care nu mai este prevăzută de legea nouă (a se vedea Decizia Înaltei Curți de Casație și Justiție nr. 1 din 14 aprilie 2014, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 349 din 13 mai 2014).

19. Aceeași deosebire în aplicarea retroactivă a legii penale mai favorabile a fost relevată de Curte prin Decizia nr. 1.470 din 8 noiembrie 2011, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 853 din 2 decembrie 2011. Cu acel prilej, în ce privește excepția ridicată în dosarele aflate în fond, apel și recurs, deci pentru care nu s-au pronunțat hotărâri judecătorești definitive, Curtea a statuat că dispozițiile criticate sunt neconstituționale în măsura în care nu permit aplicarea legii penale mai favorabile tuturor situațiilor juridice născute sub imperiul legii vechi și care continuă să fie judecate sub legea nouă, până la rămânerea definitivă a hotărârii de condamnare. În ce privește excepția ridicată în dosarele aflate în contestație la executare, deci pentru care s-au pronunțat hotărâri judecătorești definitive, Curtea a constatat că textul de lege criticat are în vedere o judecată, aparținând, cu excepția situațiilor tranzitorii, numai fondului și care, deopotrivă, trebuie să fie operabilă numai până la pronunțarea unei hotărâri definitive, nefiind, prin urmare, susceptibilă de aplicabilitatea principiului retroactivității legii penale mai favorabile. În egală măsură, Curtea a reținut că nu ar putea fi admisă o teză contrară, întrucât s-ar aduce atingere stabilității raporturilor juridice, în absența căreia nu se poate vorbi de o ordine de drept.

20. Referitor la principiul autorității de lucru judecat, prin Decizia nr. 365/2014, precitată, Curtea a reținut că rămânerea definitivă a unei hotărâri judecătorești produce un efect pozitiv care constituie temeiul juridic al executării dispozitivului hotărârii și poartă denumirea de puterea lucrului judecat. De asemenea, tot ca urmare a pronunțării unei hotărâri definitive, se produce un efect negativ în sensul că împiedică o nouă urmărire și judecată pentru faptele și pretențiile astfel soluționate, fapt care a consacrat regula *non bis in idem*, cunoscută sub denumirea de autoritatea lucrului judecat. De principiu, hotărârile penale definitive sunt susceptibile de modificări și schimbări în cursul executării numai ca urmare a descoperirii unor împrejurări care, dacă erau cunoscute în momentul pronunțării hotărârii, ar fi condus la luarea altor măsuri împotriva făptuitorului ori ca urmare a unor împrejurări intervenite după ce hotărârea a rămas definitivă. În aceste situații apare necesitatea de a se pune de acord conținutul hotărârii puse în executare cu situația obiectivă și a se aduce modificările corespunzătoare în desfășurarea executării.

23. Pentru considerentele expuse, în temeiul art. 146 lit. d) și al art. 147 alin. (4) din Constituție, precum și al art. 1—3, al art. 11 alin. (1) lit. A.d) și al art. 29 din Legea nr. 47/1992, cu unanimitate de voturi,

#### CURTEA CONSTITUȚIONALĂ

În numele legii

DECIDE:

Respinge, ca neîntemeiată, excepția de neconstituționalitate ridicată de Ion Ghiță în Dosarul nr. 8.935/3/2014 al Curții de Apel București — Secția a II-a penală și constată că dispozițiile art. 16 alin. (1) din Legea nr. 187/2012 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 286/2009 privind Codul penal sunt constituționale în raport cu criticile formulate.

Definitivă și general obligatorie.

Decizia se comunică Curții de Apel București — Secția a II-a penală și se publică în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Pronunțată în ședința din data de 16 decembrie 2014.

PREȘEDINTELE CURȚII CONSTITUȚIONALE

**AUGUSTIN ZEGREAN**

Magistrat-asistent,  
**Oana Cristina Puică**

# ACTE ALE AUTORITĂȚII NAȚIONALE DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI

AUTORITATEA NAȚIONALĂ DE REGLEMENTARE ÎN DOMENIUL ENERGIEI

## ORDIN

### privind aprobarea Regulamentului de emiteră a certificatelor verzi

Având în vedere prevederile Legii nr. 220/2008 pentru stabilirea sistemului de promovare a producerii energiei din surse regenerabile de energie, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

în temeiul dispozițiilor art. 9 alin. (1) lit. x) din Ordonanța de urgență a Guvernului nr. 33/2007 privind organizarea și funcționarea Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei, cu completările ulterioare, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr. 160/2012,

**președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei** emite următorul ordin:

Art. 1. — Se aprobă Regulamentul de emiteră a certificatelor verzi, prevăzut în anexa care face parte integrantă din prezentul ordin.

Art. 2. — Compania Națională de Transport al Energiei Electrice „Transelectrica” — S.A. modifică procedura de emiteră a certificatelor verzi, conform prevederilor regulamentului prevăzut la art. 1, și o supune spre avizare Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei în termen de 30 de zile de la data intrării în vigoare a prezentului ordin.

Art. 3. — Operatorii economici acreditați de Autoritatea Națională de Reglementare în Domeniul Energiei pentru aplicarea sistemului de promovare prin certificate verzi, Compania Națională de Transport al Energiei Electrice

„Transelectrica” — S.A. și operatorii de distribuție duc la îndeplinire prevederile prezentului ordin.

Art. 4. — Entitățile organizatorice din cadrul Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei urmăresc respectarea prevederilor prezentului ordin.

Art. 5. — Prezentul ordin se publică în Monitorul Oficial al României, Partea I.

Art. 6. — La data intrării în vigoare a prezentului ordin se abrogă Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 43/2011 privind aprobarea Regulamentului de emiteră a certificatelor verzi, publicat în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr. 768 din 1 noiembrie 2011, cu modificările și completările ulterioare.

Președintele Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei,  
**Niculae Havrileț**

București, 4 februarie 2015.  
Nr. 4.

ANEXĂ

## REGULAMENT de emiteră a certificatelor verzi

### CAPITOLUL I Dispoziții generale

#### SECȚIUNEA 1

##### Scopul

Art. 1. — Prezentul regulament stabilește:

a) modul de calcul al cantității de E-SRE care beneficiază de sistemul de promovare prin certificate verzi prevăzut de Legea nr. 220/2008 pentru stabilirea sistemului de promovare a producerii energiei din surse regenerabile de energie, republicată, cu modificările și completările ulterioare;

b) modul de emiteră a certificatelor verzi;

c) părțile implicate și obligațiile acestora în desfășurarea procesului de emiteră a certificatelor verzi.

#### SECȚIUNEA a 2-a

##### Domeniul de aplicare

Art. 2. — Prezentul regulament se aplică:

a) operatorului de transport și de sistem, în calitate de emitent al certificatelor verzi;

b) operatorilor economici acreditați de ANRE pentru a beneficia de sistemul de promovare prin certificate verzi;

c) operatorilor de rețea la rețelele cărora sunt racordate centrale electrice de producere a energiei electrice din surse regenerabile, în vederea confirmării producțiilor de energie electrică din surse regenerabile de energie, livrate de acestea în rețelele electrice și/sau la consumatori.

#### SECȚIUNEA a 3-a

##### Definiții și abrevieri

Art. 3. — (1) Termenii utilizați în prezentul regulament sunt cei definiți în Legea nr. 220/2008, republicată, cu modificările și completările ulterioare, precum și cei definiți în Regulamentul de calificare a producției de energie electrică în cogenerare de înaltă eficiență și de verificare și monitorizare a consumului de combustibil și a producțiilor de energie electrică și energie termică utilă, în cogenerare de înaltă eficiență, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 114/2013.

(2) În înțelesul prezentului regulament, următorii termeni se definesc astfel:

a) *consum propriu tehnologic* — consumul de energie electrică al unei centrale electrice necesar pentru realizarea producției de energie electrică, ce reprezintă cantitatea de energie electrică consumată de la bornele generatoarelor proprii ale centralei și/sau din rețeaua electrică necesară pentru producerea energiei electrice în cadrul respectivei centrale; această cantitate include energia electrică necesară pentru manipularea și prepararea combustibilului, pentru mentenanța centralei și pentru pomparea apei din lacul din aval în lacul din amonte, precum și pierderile în rețelele electrice prin care se realizează racordarea grupurilor/centralelor la rețea. În cazul centralelor de cogenerare acesta include și consumul de energie electrică necesar pentru producerea energiei termice în cogenerare;

b) *CV suplimentare* — CV prevăzute la art. 6 alin. (4) din Legea nr. 220/2008, republicată, cu modificările și completările ulterioare, de care producătorii pot beneficia suplimentar pentru cantitățile de E-SRE produse în cogenerare de înaltă eficiență;

c) *Lege* — Legea nr. 220/2008 pentru stabilirea sistemului de promovare a producerii energiei din surse regenerabile de energie, republicată, cu modificările și completările ulterioare;

d) *putere calorifică inferioară* — cantitatea de căldură obținută prin arderea unei unități de combustibil în condițiile în care produsele rezultate în urma arderii acestuia (gaze de ardere, vapori de apă, cenușă) sunt evacuate la o temperatură mai mare decât temperatura de condensare a vaporilor de apă;

e) *operator economic acreditat* — operator economic care deține/exploatează centrale electrice în care se produce energie electrică ce beneficiază de sistemul de promovare prin certificate verzi în baza unei decizii de acreditare emise de ANRE;

f) *Regulament de calificare* — Regulamentul de calificare a producției de energie electrică în cogenerare de înaltă eficiență și de verificare și monitorizare a consumului de combustibil și a producțiilor de energie electrică și energie termică utilă, în cogenerare de înaltă eficiență, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 114/2013;

g) *Regulament de acreditare* — Regulamentul de acreditare a producătorilor de energie electrică din surse regenerabile de energie pentru aplicarea sistemului de promovare prin certificate verzi, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 48/2014;

h) *sistem de promovare prin certificate verzi* — sistemul de cote obligatorii combinat cu tranzacționarea certificatelor verzi instituit prin Lege.

Art. 4. — Abrevierile utilizate în cadrul prezentului regulament au următoarea semnificație:

a) *ANRE* — Autoritatea Națională de Reglementare în Domeniul Energiei;

b) *CV* — certificate verzi;

c) *CPT* — consum propriu tehnologic;

d) *OTS* — operatorul de transport și de sistem — Compania Națională de Transport al Energiei Electrice „Transelectrica” — S.A.;

e) *OPCV* — operatorul pieței de certificate verzi — Societatea „Operatorul Pieței de Energie Electrică și de Gaze Naturale — OPCOM” — S.A.;

f) *OR* — operator de rețea, respectiv operator de distribuție sau operator de transport și de sistem;

g) *SRE* — sursă/surse regenerabilă/regenerabile de energie;

h) *E-SRE* — energie electrică produsă din surse regenerabile de energie.

## CAPITOLUL II Condiții de emiteră a CV

### SECȚIUNEA 1

#### Obligații în procesul de emiteră a CV

Art. 5. — OTS, în calitate de emitent al CV, are următoarele obligații:

a) elaborează și actualizează Procedura de emiteră a certificatelor verzi pentru energia electrică produsă din surse regenerabile de energie;

b) înființează și actualizează Registrul de evidență al beneficiarilor de CV și a CV emise;

c) înregistrează operatorii economici acreditați în registrul menționat la lit. b);

d) verifică documentele transmise de operatorii economici acreditați în vederea emiterii de CV;

e) emite CV pentru operatorii economici acreditați;

f) comunică operatorilor economici acreditați și OPCV numărul de CV emise în contul acestora, numărul și codurile numerice ale CV emise pentru tranzacționare, respectiv numărul de CV amânate de la tranzacționare, inclusiv de la transferul din contul de producător în contul de furnizor pentru îndeplinirea cotei anuale obligatorii de achiziție de CV;

g) asigură protejarea sistemului electronic utilizat la emiteră CV pentru a nu fi fraudat;

h) transmite lunar ANRE rapoarte de monitorizare privind procesul de emiteră a CV;

i) păstrează pe durata aplicării sistemului de promovare prin CV documentele justificative în baza cărora au fost emise CV.

Art. 6. — Operatorii economici acreditați au următoarele obligații:

a) se înscriu la OTS în Registrul de evidență a beneficiarilor de CV și a CV emise;

b) transmit lunar la OTS documentele necesare pentru emiteră de CV prevăzute în prezentul regulament;

c) permit accesul personalului OR în vederea verificării periodice a grupurilor proprii de măsurare a energiei electrice produse/consumate pentru consumul propriu tehnologic al centralei/livrate către locurile proprii de consum/la consumatorii racordați la barele centralei de producere a E-SRE;

d) transmit semestrial la ANRE documentația necesară pentru stabilirea cantităților de E-SRE produse în cogenerare de înaltă eficiență care pot beneficia de CV suplimentare, conform prevederilor prezentului regulament;

e) remediază pe cheltuială proprie neconformitățile constatate la grupurile proprii de măsurare a energiei electrice produse/consumate pentru consumul propriu tehnologic al centralei/livrate către locurile proprii de consum/la consumatorii racordați la barele centralelor de producere a E-SRE;

f) păstrează, pe durata aplicării sistemului de promovare prin CV, documentele justificative în baza cărora au fost transmise informațiile necesare pentru emiteră CV.

Art. 7. — (1) Operatorii de rețea, în calitate de operatori de măsurare, au următoarele obligații:

a) încheie lunar cu operatorii economici acreditați care dețin/exploatează comercial centrale/grupuri electrice racordate la rețelele acestora, în termen de 5 zile lucrătoare de la începerea fiecărei luni calendaristice, procesele-verbale conținând valorile totale și, dacă este cazul, valorile orare măsurate ale energiei electrice livrate/consumate în/din rețeaua electrică în luna precedentă;

b) verifică semestrial indicațiile grupurilor de măsurare a cantităților de energie electrică produsă/consumată pentru consumul propriu tehnologic al centralei/livrată către locurile proprii de consum/la consumatorii racordați la barele centralei de producere a E-SRE racordate la rețelele acestora și încheie

cu operatorii economici acreditați, în termen de 5 zile lucrătoare de la începerea fiecărui semestru, procese-verbale conținând valorile totale și, dacă este cazul, valorile orare măsurate ale acestor cantități de energie electrică pentru semestrul precedent;

c) verifică semestrial indicațiile grupurilor de măsurare a E-SRE produse de fiecare grup electric/etapă de realizare a centralei, în cazul centralelor electrice care au în componență grupuri electrice/etape de realizare a centralei care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește numărul de CV acordate pentru fiecare 1 MWh, și încheie cu operatorii economici acreditați, în termen de 5 zile lucrătoare de la începerea fiecărui semestru, procese-verbale conținând valorile măsurate ale acestor cantități de energie electrică pentru semestrul precedent;

d) consemnează în PV orice neconformitate constatată la grupurile de măsurare, cu ocazia verificării semestriale realizate conform lit. b) și c).

(2) Prin derogare de la prevederile alin. (1), în cazul în care grupurile de măsurare a energiei electrice nu sunt dotate cu sisteme de teletransmisie, verificarea indicațiilor acestora, respectiv încheierea proceselor-verbale între OR și operatorii economici respectivi se realizează în termen de maximum 10 zile lucrătoare de la începerea fiecărei luni/fiecărui semestru, după caz.

(3) Realizarea activităților prevăzute la alin. (1) se face pe baza unui acord scris încheiat între operatorul economic acreditat și OR, cu respectarea dispozițiilor art. 7 din Lege.

(4) Costurile OR aferente activităților prevăzute la alin. (1) lit. b) și c) sunt recunoscute în cadrul costurilor aferente grupurilor de măsurare pentru decontarea energiei electrice.

#### SECȚIUNEA a 2-a

##### **Înregistrarea operatorilor economici acreditați la OTS**

Art. 8. — (1) Pentru a obține CV, operatorii economici acreditați se înscriu la OTS în baza unei cereri, transmisă în scris și/sau în format electronic, potrivit modelului elaborat de acesta și publicat pe site-ul propriu, însoțită obligatoriu de o copie de pe decizia de acreditare emisă de ANRE și de o copie de pe licența de exploatare comercială a capacității de producere a E-SRE, în situația în care legea impune obligația obținerii acesteia.

(2) Prin derogare de la prevederile alin. (1), în cazul operatorilor economici acreditați care pun în funcțiune grupuri/centrale electrice de producere a energiei electrice din surse regenerabile de energie și se află în perioada de probe, cererea este însoțită numai de o copie de pe decizia de acreditare preliminară emisă de ANRE.

(3) Cererea de înregistrare la OTS a operatorului economic acreditat conține în mod obligatoriu datele de contact ale persoanei (telefon, fax, adresă de e-mail) care va transmite lunar la OTS informațiile necesare pentru emiterea de CV.

#### SECȚIUNEA a 3-a

##### **Documente necesare pentru emiterea de CV**

Art. 9. — (1) Operatorii economici acreditați transmit lunar la OTS, în formatul stabilit de acesta, informațiile necesare stabilirii, pe tipuri de SRE/tehnologii de producere a E-SRE, a cantității de E-SRE care beneficiază de CV pentru luna precedentă, conform prevederilor anexelor nr. 1 și 2, în funcție de tipul de SRE utilizate, însoțite de procesele-verbale care confirmă valorile măsurate ale E-SRE livrate/consumate, semnate împreună cu OR.

(2) Operatorii economici acreditați care beneficiază de CV în baza înregistrărilor grupurilor proprii de măsurare a energiei electrice produse/consumate pentru consumul propriu tehnologic al centralei/livrate către locurile proprii de consum/la

consumatorii racordați la barele centralei de producere a E-SRE transmit la OTS:

a) lunar, valorile măsurate ale E-SRE produse/livrate/consumate, declarate pe propria răspundere sau consemnate în procese-verbale semnate împreună cu consumatorii;

b) semestrial, procese-verbale care confirmă valorile măsurate ale cantităților de energie electrică produsă/consumată pentru consumul propriu tehnologic al centralei/livrată către locurile proprii de consum/la consumatorii racordați la barele centralei de producere a E-SRE, semnate împreună cu OR.

(3) Suplimentar față de prevederile alin. (1) sau (2), după caz:

a) operatorii economici acreditați, care prin decizia de acreditare emisă de ANRE au obligația transmiterii la OTS a datelor măsurate referitoare la energia electrică consumată din rețeaua electrică în perioada în care centrala electrică a funcționat și/sau la energia electrică produsă și livrată către locurile proprii de consum/la consumatori racordați la barele centralelor electrice pe care le dețin, transmit la OTS procesele-verbale care confirmă valorile totale și, dacă este cazul, valorile orare măsurate ale E-SRE;

b) operatorii economici acreditați care produc energie electrică din biomasă sau SRE care provin din biomasă transmit lunar la OTS declarații pe propria răspundere din care să rezulte că SRE utilizată pentru producerea E-SRE pentru care se solicită CV nu este, respectiv nu provine din biomasă achiziționată din import.

(4) Operatorul economic acreditat răspunde de corectitudinea datelor și informațiilor transmise OTS pentru emiterea de CV.

(5) În cazul în care operatorul economic acreditat a constatat că datele transmise către OTS sunt eronate, procedează la corectarea acestora imediat după constatare/remedierea neconformităților constatate la grupurile proprii de măsurare, în condițiile art. 6 lit. e), respectiv art. 7 alin. (1) lit. d).

(6) Operatorul economic acreditat care deține/exploatează comercial:

a) o centrală electrică ce are în componență grupuri electrice care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește numărul de CV acordate pentru fiecare 1 MWh;

b) o centrală electrică ce are în componență atât grupuri electrice care utilizează SRE, cât și grupuri electrice care utilizează combustibili fosili;

c) o centrală electrică ce utilizează SRE care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește numărul de CV acordate pentru fiecare 1 MWh, transmite la OTS valorile măsurate ale energiei electrice produse în luna precedentă de fiecare grup/din fiecare tip de SRE care beneficiază de același număr de CV acordate pentru fiecare 1 MWh.

(7) Operatorul economic acreditat, care deține/exploatează comercial o centrală electrică ce are în componență grupuri electrice care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește durata de acordare a sistemului de promovare prin CV, transmite la OTS valorile măsurate ale energiei electrice produse în luna precedentă de fiecare grup, începând cu prima lună calendaristică în care unul sau mai multe grupuri aparținând centralei electrice nu mai beneficiază de sistemul de promovare.

(8) Operatorii economici acreditați, care produc energie electrică utilizând SRE prevăzute la art. 3 alin. (1) lit. e)—g) din Lege, transmit semestrial la OTS certificate de atestare a originii SRE eliberate în condițiile art. 3 alin. (10) din Lege, precum și buletine de analiză eliberate în semestrul respectiv de laboratoare acreditate, care să precizeze valorile puterii calorifice inferioare pentru fiecare SRE, dacă utilizează SRE care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește numărul de CV emise pentru 1 MWh.

(9) Operatorii economici acreditați, care produc energie electrică utilizând SRE menționate la art. 3 alin. (1) lit. e)—i) din Lege în centrale multicombustibil, transmit semestrial la OTS buletine de analiză eliberate în semestrul respectiv de laboratoare acreditate, care să precizeze valorile puterii calorifice inferioare pentru fiecare tip de SRE și de combustibil fosil utilizat.

(10) Pentru a beneficia de CV suplimentare care se pot emite pentru energia electrică de înaltă eficiență produsă în centrale electrice de cogenerare, operatorii economici acreditați care nu beneficiază de scheme de sprijin pentru promovarea cogenerării de înaltă eficiență trebuie:

a) să transmită semestrial la ANRE documentația necesară pentru stabilirea energiei electrice produse în cogenerare de înaltă eficiență, conform prevederilor Regulamentului de calificare, având în vedere precizările prevăzute în anexa nr. 3;

b) să transmită la OTS deciziile de calificare a cantității de energie electrică produsă în cogenerare de înaltă eficiență emise de ANRE în baza regulamentului menționat la lit. a).

### CAPITOLUL III Emiterea de CV

#### SECȚIUNEA 1

##### Stabilirea cantității de E-SRE pentru care se acordă CV

Art. 10. — (1) OTS emite lunar CV operatorilor economici acreditați, începând cu data emiterii deciziei de acreditare de către ANRE, pentru cantitatea de energie electrică produsă din centrale electrice care utilizează SRE din care se scad:

a) cantitatea de energie electrică necesară asigurării consumului propriu tehnologic al acestora; și

b) cantitățile de energie electrică livrate suplimentar față de cantitățile de energie electrică din notificările fizice orare transmise OTS de producătorii de energie electrică din surse regenerabile de energie, în cazul unităților dispecerizabile de producere a energiei electrice.

(2) În cazul în care, pentru amplasamentul centralei se achiziționează energie electrică din rețeaua electrică, pe baza informațiilor transmise de operatorii economici acreditați conform prevederilor art. 9, OTS emite CV după validarea calculului transmise de operatorii economici acreditați prin care aceștia stabilesc cantitatea de E-SRE care beneficiază de CV, utilizând formula:

$$E_{SRE-CV} = E_{LRE} + E_{LC} - E_C - E_{NF} \text{ [MWh]},$$

unde:

$E_{SRE-CV}$  — E-SRE care beneficiază de CV;

$E_{LRE}$  — energia electrică produsă din SRE și livrată în rețeaua electrică aparținând OR;

$E_{LC}$  — energia electrică produsă din SRE și livrată la consumatori racordați la barele centralei, inclusiv către locurile proprii de consum ale operatorilor economici acreditați situate pe același amplasament cu centrala electrică, altele decât cele aferente CPT;

$E_C$  — energia electrică consumată din rețeaua electrică în perioada în care centrala electrică a funcționat;

$E_{NF}$  — energia electrică livrată suplimentar de unitățile dispecerizabile de producere a energiei electrice față de cantitățile de energie electrică din notificările fizice orare transmise la OTS.

(3) Prin derogare de la prevederile alin. (2), operatorii economici acreditați prevăzuți la art. 9 alin. (6) transmit la OTS documentația completă prin care se stabilește cantitatea de E-SRE care beneficiază de CV, conform anexei nr. 2, inclusiv calculele aferente; în acest caz, OTS emite CV după validarea calculului transmise de operatorii economici.

(4) În cazul operatorilor economici acreditați care dețin/exploatează comercial centrale electrice în cogenerare,

OTS emite CV suplimentare pentru E-SRE produsă în cogenerare de înaltă eficiență, în baza deciziei de calificare emise de ANRE și cu respectarea prevederilor anexei nr. 3.

(5) În cazul operatorilor economici care dețin/exploatează comercial centrale electrice care au în componență atât grupuri electrice incluse în licența de exploatare comercială a capacității de producere a energiei electrice, cât și grupuri electrice aflate în perioada de probe și care nu dețin grupuri de măsurare a energiei electrice produse de fiecare grup electric/categorie de grupuri, repartizarea E-SRE care beneficiază de CV pe cele două categorii de grupuri se realizează proporțional cu raportul dintre puterea instalată a fiecărei categorii de grupuri electrice și puterea totală a centralei precizată în autorizația de înființare emisă de ANRE.

(6) În cazul operatorilor economici care dețin/exploatează comercial centrale electrice dispecerizabile care fac parte dintr-o singură unitate dispecerizabilă, repartizarea E-SRE care beneficiază de CV pe centralele electrice care intră în componența unității dispecerizabile se realizează proporțional cu energia electrică produsă și livrată în rețeaua electrică și/sau la consumatori de fiecare dintre centralele electrice respective.

(7) Nu se emit CV pentru energia electrică produsă în situațiile prevăzute la art. 3 alin. (6) și art. 6 alin. (3<sup>1</sup>) din Lege și nici pentru energia electrică produsă utilizând SRE/tehnologii de producere a E-SRE pentru care nu există decizie de autorizare emisă de Comisia Europeană, conform prevederilor art. 26 alin. (2) din Lege.

#### SECȚIUNEA a 2-a

##### Stabilirea numărului de CV emise și condiții de acordare a acestora

Art. 11. — (1) Numărul de CV emise lunar de OTS unui operator economic acreditat se stabilește ca fiind produsul între cantitatea de E-SRE stabilită conform art. 10 și numărul de CV pe care operatorul economic, în funcție de tipul respectiv de tehnologie, trebuie să le primească pentru fiecare 1 MWh produs și livrat în rețeaua electrică și/sau la consumator, conform prevederilor art. 6 din Lege.

(2) Prin derogare de la prevederile alin. (1), numărul de CV emise lunar pentru energia electrică produsă în grupuri din centralele electrice care beneficiază suplimentar de unul sau mai multe alte ajutoare de stat se determină pentru cantitatea de E-SRE stabilită conform art. 10, având în vedere numărul de CV pe care operatorul economic acreditat trebuie să le primească pentru fiecare 1 MWh produs și livrat în rețeaua electrică și/sau la consumator, specificat în decizia de acreditare emisă de ANRE.

(3) Prin derogare de la prevederile alin. (1), numărul de CV emise lunar pentru energia electrică produsă în centralele electrice care utilizează tehnologiile pentru care sunt adoptate prin hotărâre a Guvernului măsuri de reducere a numărului de CV conform art. 29 alin. (3) din Lege, se determină pentru cantitatea de E-SRE stabilită conform art. 10, având în vedere numărul de CV pentru fiecare 1 MWh produs și livrat în rețeaua electrică și/sau la consumator, specificat în decizia de acreditare emisă de ANRE.

Art. 12. — (1) În perioada 1 iulie 2013—31 martie 2017, din numărul de CV emise conform prevederilor art. 11, OTS amână de la tranzacționare pe piața de CV, inclusiv de la transferul din contul de producător în contul de furnizor pentru îndeplinirea cotei anuale obligatorii de achiziție de CV, un număr de CV, cu respectarea prevederilor art. 6 alin. (2<sup>1</sup>), (2<sup>3</sup>) și (2<sup>4</sup>) din Lege.

(2) Numărul total de CV emise lunar și amânate de la tranzacționare, inclusiv de la transferul din contul de producător în contul de furnizor pentru îndeplinirea cotei anuale obligatorii de achiziție de CV, se transmite producătorilor de energie electrică din surse regenerabile de energie, OPCV și ANRE, iar codurile acestora se comunică ulterior, pe măsură ce sunt eliberate de OTS.



(3) CV amânate de la tranzacționare, inclusiv de la transferul din contul de producător în contul de furnizor pentru îndeplinirea cotei anuale obligatorii de achiziție de CV, vor fi înregistrate în mod distinct în Registrul de evidență a beneficiarilor de CV și a CV emise, cu mențiunea „CV amânate de la tranzacționare”.

Art. 13. — Numerele de ordine ale CV emise de OTS pentru tranzacționare încep anual cu numărul unu pentru fiecare operator economic acreditat.

#### SECȚIUNEA a 3-a

##### Emiterea CV

Art. 14. — (1) OTS emite CV în termen de 5 zile lucrătoare începând cu ziua transmiterii de către operatorii economici acreditați a informațiilor complete și corecte, în conformitate cu prevederile prezentului regulament și ale procedurii prevăzute la art. 5 lit. a).

(2) În cazul operatorilor economici acreditați care dețin/exploatează comercial centrale de cogenerare, OTS emite CV după cum urmează:

a) lunar, pentru E-SRE stabilită conform prevederilor art. 10 alin. (2) sau (3), corespunzător tipului de SRE utilizată;

b) semestrial, CV suplimentare, conform art. 6 alin. (4) din Lege, pentru E-SRE produsă în cogenerare de înaltă eficiență, stabilită în deciziile de calificare emise de ANRE, prevăzute la art. 9 alin. (10) lit. b).

Art. 15. — Un CV are următoarele caracteristici:

a) este emis în format electronic, se înregistrează în registrul de emiterie și se transmite operatorului economic acreditat și la OPCV;

b) conține cel puțin denumirea și adresa operatorului economic acreditat, tipul de SRE utilizate, numărul licenței de exploatare comercială a capacității de producere, dacă este cazul, și al deciziei ANRE de acreditare, numărul de ordine, codul numeric, emitentul și data emiterii;

c) are valabilitate maximă de 12 luni de la data emiterii.

Art. 16. — (1) În cazul CV amânate de la tranzacționare, inclusiv de la transferul din contul de producător în contul de furnizor pentru îndeplinirea cotei anuale obligatorii de achiziție de CV, în condițiile art. 12, eliberarea CV pentru tranzacționare se face lunar, în mod eşalonat, începând cu data încetării amânării de la tranzacționare, după cum urmează:

a) începând cu 1 aprilie 2017, în cazul centralelor hidroelectrice noi cu puteri instalate de cel mult 10 MW și în cazul centralelor electrice solare, proporțional cu numărul mediu lunar de CV amânate în perioada 1 iulie 2013—31 martie 2017 și cu respectarea numărului total de CV amânate pentru această perioadă;

b) începând cu 1 ianuarie 2018, în cazul centralelor electrice eoliene, proporțional cu numărul mediu lunar de CV amânate în perioada 1 iulie 2013—31 martie 2017 și cu respectarea numărului total de CV amânate pentru această perioadă.

(2) Eliberarea CV prevăzută la alin. (1) se face până cel târziu la 30 decembrie 2020.

(3) Durata de valabilitate de 12 luni a CV amânate de la tranzacționare, inclusiv de la transferul din contul de producător în contul de furnizor pentru îndeplinirea cotei anuale obligatorii de achiziție de CV, în condițiile art. 12, începe odată cu eliberarea de către OTS a acestora.

#### SECȚIUNEA a 4-a

##### Condiții de anulare a CV și/sau de sistare a emiterii CV

Art. 17. — (1) În cazul în care ANRE constată, ca urmare a unei sesizări sau a unui control efectuat la un operator economic acreditat, că acesta a obținut CV în mod necuvenit, atunci solicită OTS:

a) anularea CV necuvenite, dacă acestea nu au fost încă tranzacționate;

b) deducerea din numărul de CV cuvenite pe luna/lunile următoare a numărului de CV necuvenite, dacă acestea au fost deja tranzacționate.

(2) În situația prevăzută la alin. (1) lit. b), dacă durata de aplicare a sistemului de promovare a expirat și CV necuvenite au fost deja tranzacționate, producătorul de E-SRE este obligat prin decizie ANRE să achiziționeze de pe piața de CV un număr de CV egal cu numărul de CV emise suplimentar față de CV cuvenite, în cazul neachiziționării acesta fiind obligat să plătească contravaloarea CV neachiziționate stabilită conform art. 12 alin. (2) din Lege.

(3) Pentru îndeplinirea obligației de achiziție de CV prevăzută la alin. (2), producătorul de E-SRE poate utiliza inclusiv CV primite pentru E-SRE produsă și livrată în rețeaua electrică și/sau la consumatori de o altă centrală electrică acreditată pe care o deține.

(4) OTS acționează conform prevederilor art. (1), cu informarea și avizul prealabil al ANRE, în cazurile în care constată, din documentele justificative transmise de operatorii economici acreditați sau din eventualele sesizări transmise de OR ca urmare a verificărilor semestriale realizate conform prevederilor art. 7 alin. (1) lit. b), obținerea de CV în mod necuvenit.

#### SECȚIUNEA a 5-a

##### Monitorizarea emiterii de CV

Art. 18. — OTS transmite lunar la ANRE, până la sfârșitul fiecărei luni calendaristice, un raport de monitorizare a emiterii de CV pentru luna precedentă, inclusiv în format excel, conform machetei prevăzute în anexa nr. 4.

#### CAPITOLUL IV

##### Dispoziții tranzitorii și finale

Art. 19. — (1) Prevederile prezentului regulament se aplică și în cazul persoanelor fizice care dețin grupuri/centrale de producere a energiei electrice din surse regenerabile, care beneficiază de sistemul de promovare prin CV în baza deciziei de acreditare emise de ANRE și care transmit OTS informațiile necesare emiterii CV, în formatul stabilit în anexa nr. 1.

(2) Persoanele fizice menționate la alin. (1) pot transmite informațiile necesare pentru emiteria de CV semestrial sau anual, caz în care OTS emite CV în funcție de periodicitatea cu care sunt transmise aceste informații.

(3) În relația cu OTS, persoanele fizice menționate la alin. (1) pot împuternici un furnizor de energie care să le reprezinte în procesul de emiterie a CV.

(4) OR, în calitate de operatori de măsurare, verifică cel mult anual indicațiile grupurilor de măsurare a E-SRE produse și livrate de grupurile/centralele electrice aparținând persoanelor fizice menționate la alin. (1) și încheie cu acestea, în termen de 5 zile lucrătoare de la începerea fiecăru(i) an/semestru/luni, procese-verbale conținând valorile măsurate ale energiei electrice produse și livrate de grupurile/centralele electrice aparținând persoanelor fizice respective în anul/semestrul/luna precedentă.

(5) Până la data de 15 ianuarie a fiecăru(i) an calendaristic, persoanele fizice prevăzute la alin. (1) sau împuterniciții acestora, conform art. 5 alin. (3) din Regulamentul de acreditare, sunt obligate/obligați să transmită la OTS procesele-verbale prevăzute la alin. (4), netransmiterea acestora atrăgând suspendarea emiterii de CV pentru acestea în viitor.

(6) OTS acționează conform prevederilor art. 17 alin. (3), cu informarea și avizul prealabil al ANRE, în cazurile în care constată obținerea de CV în mod necuvenit, ca urmare a verificărilor cel mult anuale realizate conform prevederilor alin. (4).

Art. 20. — (1) Operatorii economici prevăzuți la art. 2 răspund în condițiile legii pentru îndeplinirea atribuțiilor care le revin.

(2) Anexele nr. 1—4 fac parte integrantă din prezentul regulament.

**INFORMAȚII**  
**transmise de operatorul economic acreditat la operatorul de transport și de sistem (OTS)**  
**pentru emiterea de certificate verzi (CV)**

Anul:

Luna:

Operatorul economic acreditat:

Denumirea centralei cu grupuri de producere a energiei electrice din surse regenerabile de energie E-SRE:

	UM	Grup 1	...	Grup n	Total centrală
Energia electrică produsă <sup>1</sup> (E <sub>P</sub> )	MWh				
Energia electrică livrată în rețeaua electrică <sup>2</sup> (E <sub>LRE</sub> )	MWh				
Energia electrică livrată la consumatori, inclusiv pentru consumul propriu, altul decât CPT <sup>2</sup> (E <sub>LC</sub> )	MWh				
Energia electrică consumată din rețeaua electrică <sup>2</sup> (E <sub>C</sub> )	MWh				
Energie electrică livrată suplimentar față de cantitățile de energie electrică din notificările fizice, în cazul unităților dispecerizabile de producere a energiei electrice (E <sub>NF</sub> )	MWh				
<b>Pentru centrale multicombustibil<sup>3</sup></b>					
Tip SRE 1:	Puterea calorifică inferioară cf. buletin de analiză nr. .... din .....	kJ/kg sau kJ/Nm <sup>3</sup>			
	Cantitate consumată SRE 1	t sau mii Nm <sup>3</sup>			
Tip SRE n:	Puterea calorifică inferioară cf. buletin de analiză nr. .... din .....	kJ/kg sau kJ/Nm <sup>3</sup>			
	Cantitate consumată SRE n	t sau mii Nm <sup>3</sup>			
Combustibil fosil 1:	Puterea calorifică inferioară cf. buletin de analiză nr. .... din .....	kJ/kg sau kJ/Nm <sup>3</sup>			
	Cantitate consumată din combustibil fosil 1	t sau mii Nm <sup>3</sup>			
Combustibil fosil n:	Puterea calorifică inferioară cf. buletin de analiză nr. .... din .....	kJ/kg sau kJ/Nm <sup>3</sup>			
	Cantitate consumată din combustibil fosil n	t sau mii Nm <sup>3</sup>			

.....  
(director)

Data

.....

<sup>1</sup> Se completează la nivel de grup numai pentru centralele care au în componere grupuri care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește numărul de CV acordate pentru fiecare 1 MWh.

<sup>2</sup> Se completează la rubrica Total centrală; valorile trebuie să coincidă cu cele înscrise în procesele-verbale semnate împreună cu operatorul de rețea și/sau consumatori.

<sup>3</sup> Valorile puterii calorifice inferioare și ale consumului de combustibil se transmit pentru fiecare tip de SRE, respectiv de combustibil fosil.

**CALCULUL ENERGIEI ELECTRICE**  
 **produse din surse regenerabile de energie (E-SRE) pentru centrale electrice multicombustibil,**  
 **centrale electrice care au în componență grupuri care beneficiază de un număr diferit de**  
 **certificate verzi (CV) pentru fiecare MWh și centrale electrice care utilizează surse regenerabile**  
 **de energie care beneficiază de un număr diferit de CV**

1. Pentru fiecare instalație de ardere/cazan energetic care utilizează drept combustibil atât surse regenerabile de energie (SRE), cât și combustibil fosil, se calculează lunar, pe baza datelor furnizate de operatorii economici acreditați, următoarele consumuri, exprimate în unități de energie (MWh):

- $C_{SRE}$  — cantitatea consumată de SRE,
- $C_F$  — cantitatea consumată de combustibili convenționali (fosili),  
utilizându-se următoarele relații de calcul:

$$C_{SRE} = \sum Q_{SRE,i} * P_{I_{SRE,i}} / 3600 \quad [\text{MWh}] \quad (1)$$

$$C_F = \sum Q_{F,i} * P_{I_{F,i}} / 3600 \quad [\text{MWh}] \quad (2),$$

unde:

- $Q_{SRE,i}$  = cantitatea de sursă regenerabilă  $i$  consumată, în [t] sau [mii Nm<sup>3</sup>]
- $P_{I_{SRE,i}}$  = puterea calorifică inferioară a sursei regenerabile  $i$ , în [kJ/kg] sau [kJ/Nm<sup>3</sup>]
- $Q_{F,i}$  = cantitatea de combustibil convențional  $i$  consumată, în [t] sau [mii Nm<sup>3</sup>]
- $P_{I_{F,i}}$  = puterea calorifică inferioară a combustibilului convențional  $i$ , în [kJ/kg] sau [kJ/Nm<sup>3</sup>]

2. Pentru fiecare instalație de ardere/cazan energetic, se calculează  $P_F$  — ponderea consumului de combustibil fosil în total consum de combustibil, cu relația de calcul:

$$P_F = \frac{C_F}{C_{SRE} + C_F} * 100 \quad [\%] \quad (3)$$

3. Dacă  $P_F > 10 \%$ , nu se acordă CV pentru energia electrică livrată de grupurile alimentate de instalația de ardere/cazanul energetic analizat.

4. Dacă  $P_F \leq 10 \%$ , se calculează  $P_{SRE}$  — ponderea consumului de SRE în total consum de combustibil al instalației de ardere/cazanului, cu relația de calcul:

$$P_{SRE} = 100 - P_F \quad [\%] \quad (4)$$

5. Se determină cantitatea de energie electrică produsă și livrată din centrală, cu relația:

$$E_{PL} = E_{LRE} + E_{LC} - E_C - E_{NF} \quad [\text{MWh}] \quad (5)$$

6. Se stabilește cantitatea de energie electrică livrată din fiecare grup din centrală —  $E_{L,i}$ , cu relația:

$$E_{L,i} = (E_{PL} / E_P) * E_{P,i} \quad [\text{MWh}] \quad (6)$$

unde  $E_{P,i}$  este energia electrică produsă de grupul  $i$ , măsurată, iar  $E_P = \sum E_{P,i}$ .

NOTĂ:

În cazul în care un grup este alimentat de un cazan energetic multicombustibil care respectă condiția prevăzută la pct. 4 și de alt cazan energetic funcționând pe bază de combustibili fosili, energia electrică produsă de grupul respectiv,  $E_{P,i}$ , se consideră a avea două componente, aferente celor două cazane, determinate proporțional cu conținutul energetic al combustibilului utilizat de fiecare dintre acestea și utilizate în continuare ca și cum ar reprezenta energia produsă de două grupuri distincte.

7. Pentru instalațiile de ardere/cazanele multicombustibil pentru care s-au calculat ponderile  $P_{SRE}$  cu formula (4), se determină energia electrică produsă din SRE și livrată în rețeaua electrică și/sau la consumatori, care beneficiază de CV, cu relația:

$$E_{SRE-CV} = P_{SRE} / 100 * E_{L,i} \quad [\text{MWh}] \quad (7)$$

NOTĂ:

În cazul în care în instalația de ardere/centrala electrică se utilizează numai SRE,  $P_{SRE}$  este egal cu 100%.

8. În cazul în care într-o instalație de ardere/centrală electrică se utilizează mai multe tipuri  $j$  de SRE care se încadrează în categorii diferite în ceea ce privește numărul de CV acordate pentru 1 MWh, se calculează conținutul energetic și ponderea SRE care beneficiază de același număr  $n_j$  de CV acordate pentru 1 MWh,  $C_{SRE, n_j}$  și  $P_{SRE, n_j}$ , precum și energia electrică produsă din SRE care beneficiază de același număr  $n_j$  de CV acordate pentru 1 MWh și livrată în rețeaua electrică și/sau la consumatori, care beneficiază de CV,  $E_{SRE-CV, n_j}$ , utilizându-se următoarele relații:

$$C_{SRE, n_j} = \sum Q_{SRE, n_j, i} * P_{SRE, n_j, i} / 3600 \quad [\text{MWh}] \quad (8)$$

$$P_{SRE, n_j} = \frac{C_{SRE, n_j}}{C_{SRE}} * 100 \quad [\%] \quad (9)$$

$$E_{SRE-CV, n_j} = P_{SRE, n_j} / 100 * E_{SRE-CV} \quad [\text{MWh}] \quad (10),$$

unde:

- $Q_{SRE, n_j, i}$  — cantitatea de sursă regenerabilă  $i$  consumată, care beneficiază de numărul  $n_j$  de CV acordate pentru 1 MWh, în [t] sau [mii Nm<sup>3</sup>]
- $P_{SRE, i}$  — puterea calorică inferioară a sursei regenerabile  $i$ , care beneficiază de numărul  $n_j$  de CV acordate pentru 1 MWh, în [kJ/kg] sau [kJ/Nm<sup>3</sup>]
- $C_{SRE}$  — cantitatea consumată de SRE, calculată cu formula (1), în [MWh]
- $E_{SRE-CV}$  — energia electrică produsă din SRE și livrată în rețeaua electrică și/sau la consumatori, care beneficiază de CV, calculată cu formula (7), în [MWh]

9. În cazul în care un operator economic acreditat deține certificate de atestare a originii SRE eliberate în condițiile art. 3 alin. (10) din Legea nr. 220/2008 pentru stabilirea sistemului de promovare a producerii energiei din surse regenerabile de energie, republicată, cu modificările și completările ulterioare, numai pentru un procent din cantitatea de SRE utilizată, acesta beneficiază de CV numai pentru cantitatea de E-SRE produsă din SRE cu certificate de atestare a originii.

10. Pentru energia electrică livrată din fiecare grup care funcționează exclusiv pe bază de SRE, respectiv pentru energia electrică livrată calculată conform pct. 7 și 8, se acordă numărul de CV corespunzător categoriei din care face parte, conform prevederilor art. 6 din Legea nr. 220/2008, republicată, cu modificările și completările ulterioare.

ANEXA Nr. 3  
la regulament

## PROCEDURA

### de stabilire a cantităților de energie electrică produsă din surse regenerabile de energie produsă în cogenerare de înaltă eficiență, care pot beneficia de certificate verzi suplimentare

1. Fiecare producător de energie electrică produsă din surse regenerabile de energie (E-SRE) care deține una sau mai multe Configurații de producție în cogenerare pe bază de surse regenerabile de energie (SRE), acreditate și înregistrate conform prevederilor reglementărilor în vigoare pentru producția în cogenerare, poate beneficia de certificate verzi (CV) suplimentare în condițiile prevăzute de Legea nr. 220/2008 pentru stabilirea sistemului de promovare a producerii energiei din surse regenerabile de energie, republicată, cu modificările și completările ulterioare (Lege), conform deciziei de calificare emise de Autoritatea Națională de Reglementare în Domeniul Energiei (ANRE) pentru respectivul producător în baza prevederilor Regulamentului de emitere a certificatelor verzi, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 4/2005 (Regulament) și având în vedere prevederile Regulamentului de calificare a producției de energie electrică în cogenerare de înaltă eficiență și de verificare și monitorizare a consumului de combustibil și a producțiilor de energie electrică și energie termică utilă în

cogenerare de înaltă eficiență, aprobat prin Ordinul președintelui Autorității Naționale de Reglementare în Domeniul Energiei nr. 114/2013 (Regulament de calificare).

2. Fiecare Configurație de producție în cogenerare pe bază de SRE, definită și înregistrată conform prevederilor Regulamentului de calificare, trebuie să fie constituită numai din unități de cogenerare de același tip, amplasate în aceeași centrală, având același an de punere în funcțiune și aceleași caracteristici: capacități electrice/termice instalate, SRE/combustibili utilizați.

3. Fiecare configurație de producție în cogenerare pe bază de SRE trebuie să aibă propriile sisteme de măsurare și înregistrare, capabile să fundamenteze orar pentru respectiva configurație: energia primară introdusă în instalațiile de ardere pe tip de SRE/combustibil utilizat, energia electrică și energia termică utilă produsă în cogenerare, consumuri interne termice pentru încălzire și combustibil (CSITIC — definit conform Regulamentului de calificare).

4. Emiterea CV suplimentare de către operatorul de transport și de sistem (OTS) se face în urma calificării cantităților de E-SRE produse în cogenerare de înaltă eficiență din fiecare Configurație.

5. Pentru calificarea cantităților de E-SRE produse în cogenerare de înaltă eficiență din Configurațiile prevăzute la pct. 1, producătorii care le dețin trebuie să transmită la ANRE o documentație de calificare care cuprinde:

a) cererea de calificare, întocmită conform modelului din anexa nr. 4 la Regulamentul de calificare; în cererea de calificare se vor menționa numerele unice de înregistrare ale respectivelor Configurații și unităților de cogenerare care intră în componența lor, alocate conform prevederilor Regulamentului de calificare;

b) datele privind consumurile, producțiile și livrările lunare de energie din respectivul Configurații, completate conform machetelor prevăzute în tabelele 1, 2, 3 și 4 din anexa nr. 2 la Regulamentul de calificare;

c) datele privind cantitățile lunare de energie electrică produse, totale și pe fiecare tip de SRE utilizat, de respectivul Configurații, care au beneficiat efectiv de sistemul de promovare prin CV (E-SRE\_CV), completate conform machetei prevăzute în tabelul 5 din anexa nr. 2 la Regulamentul de calificare;

d) calculele de autoevaluare efectuate conform prevederilor cap. V — secțiunile 1, a 2-a, a 3-a, a 4-a, a 5-a și a 7-a din Regulamentul de calificare; rezultatele vor fi prezentate conform machetelor prevăzute în tabelele 1, 2, 3, 4 și 6 din anexa nr. 3 la Regulamentul de calificare;

e) date privind consumurile și producțiile din ultimii trei ani calendaristici, realizate pe amplasamentul/amplasamentele respectivelor Configurații, completate pe total centrală/amplasament, conform machetei prevăzute în tabelul 6 din anexa nr. 2 la Regulamentul de calificare;

f) informațiile necesare stabilirii, pe tipuri de SRE/tehnologii de producere a E-SRE, a cantității de E-SRE care beneficiază de CV, conform prevederilor anexelor nr. 1 și 2 la Regulament, în funcție de tipul de SRE utilizate, transmise lunar la OTS în perioada pentru care se face calificarea.

6. Documentația de calificare prevăzută la pct. 5 se transmite de două ori pe an, separat pentru fiecare Configurație, astfel:

a) până la data de 31 iulie, pentru perioada ianuarie—iunie, inclusiv, a anului în curs;

b) până la data de 31 ianuarie, pentru perioada ianuarie—decembrie, inclusiv, a anului precedent.

7. Calculele de autoevaluare prevăzute la pct. 5 lit. d) se efectuează pe întreaga perioadă pentru care se transmite documentația de calificare, pe baza datelor lunare cumulate.

8. Pentru fiecare Configurație, ANRE verifică dacă documentația de calificare este corect întocmită, completă, corelată cu documentația de înregistrare și respectă toate condițiile prevăzute în Regulament și în Regulamentul de calificare. În termen de 15 zile lucrătoare de la primirea documentației de calificare, ANRE poate solicita, dacă este cazul, corectarea acesteia sau completarea cu orice date/informații suplimentare sau care lipsesc, necesare pentru validarea Energiei Electrice de înaltă Eficiență a Configurației și a Energiei Electrice de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare.

9. În cazul primirii unei solicitări de corectare/completare a documentației de calificare transmise, producătorul respectiv trebuie să transmită la ANRE datele/informațiile solicitate, în termen de 5 zile lucrătoare de la primirea solicitării.

10. *Energia Electrică de înaltă Eficiență a unei Configurații* de producție în cogenerare pe bază de SRE se determină prin calcul de autoevaluare și se validează cumulativ, pe întreaga perioadă pentru care s-a transmis documentația de calificare, în conformitate cu prevederile Regulamentului de calificare.

11. *Energia Electrică de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare* se determină pentru fiecare Configurație, cumulativ pe întreaga perioadă pentru care s-a transmis documentația de calificare, astfel:

$$EEEC\_CV = \min(EEEC, E-SRE\_CV)$$

unde: *EEEC* — Energia Electrică de înaltă Eficiență a Configurației, determinată conform prevederilor pct. 10 [MWh], aferentă tipurilor de SRE care pot beneficia de CV suplimentare;

*E-SRE\_CV* — cantitatea de energie electrică produsă de respectivul Configurație, care a beneficiat efectiv de sistemul de promovare prin CV, cumulativ pe întreaga perioadă pentru care a fost transmisă documentația de calificare [MWh];

*EEEC\_CV* — Energia Electrică de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare pe perioada pentru care a fost transmisă documentația de calificare [MWh].

12. În cazul Configurațiilor de producție în cogenerare care utilizează diferite tipuri de SRE, dintre care numai una/unele dintre SRE utilizate beneficiază de CV suplimentare, modul de calcul al *EEEC\_CV* prezentat anterior se va adapta de ANRE luându-se în considerare ponderile diferitelor tipuri de surse regenerabile.

13. După constituirea documentației complete și corecte de calificare aferente unei/unor Configurații de producție în cogenerare pe bază de SRE, ANRE emite decizia de calificare a Energiei Electrice de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare.

14. Documentația de calificare aferentă unei Configurații se consideră complet și corect constituită după primirea tuturor datelor/informațiilor suplimentare sau care lipsesc, solicitate de ANRE în condițiile pct. 8.

15. Deciziile de calificare prevăzute la pct. 13 se emit individual, pentru fiecare producător, de două ori pe an, astfel:

a) până la data de 30 septembrie, pentru perioada ianuarie—iunie, inclusiv, a anului în curs;

b) până la data de 30 martie, pentru perioada ianuarie—decembrie, inclusiv, a anului precedent; pe baza acestor decizii se face regularizarea numărului de CV suplimentare emise pentru fiecare producător pe anul calendaristic precedent.

16. Dacă documentația de calificare aferentă unei Configurații nu este complet și corect constituită cu două săptămâni înainte de termenele prevăzute la pct. 15, acestea se vor decala corespunzător până la îndeplinirea condiției prevăzute la pct. 13 pentru emiterea deciziei de calificare.

17. O decizie de calificare emisă pentru perioada ianuarie—iunie, inclusiv, a anului „t” cuprinde Energia Electrică de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare, cumulativ pe perioada ianuarie—iunie a anului „t” pentru toate Configurațiile de producție în cogenerare pe bază de SRE deținute și înregistrate de respectivul producător.

18. O decizie de calificare emisă pentru perioada ianuarie—decembrie, inclusiv, a anului „t” cuprinde:

a) Energia Electrică de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare, cumulativ pe perioada ianuarie—decembrie a anului „t” pentru toate Configurațiile de producție în cogenerare pe bază de SRE deținute și înregistrate de respectivul producător;

b) soldul pe producător al Energiei Electrice de înaltă Eficiență care beneficiază de CV suplimentare, respectiv diferența dintre cantitatea prevăzută la lit. a) și cea prevăzută la pct. 17, pe baza căreia se face regularizarea numărului de CV suplimentare emise pentru respectivul producător pe anul calendaristic „t”

**Machetă de raportare lunară OTS**

Anul: .....

Luna: .....

I. Informații privind certificatele verzi (CV) total emise, din care: emise pentru tranzacționare/amânate de la tranzacționare/anulate

Tip sursă regenerabilă de energie (SRE): vânt/hidro/biomasă/solar

Tip tehnologie de producere a energiei electrice din surse regenerabile de energie (E-SRE)

Nr. crt.	Denumirea operatorului economic acreditat	Denumirea centralei/grupului electric	Puterea electrică instalată/acreditată pe centrală/grup electric [MW]	Cantitatea de E-SRE pentru care s-au acordat CV [MWh]	Cantitatea de E-SRE livrată suplimentar de unități dispecerizabile față de energia electrică din notificările fizice orare [MWh]	Numărul de CV emise	Numărul de CV emise pentru tranzacționare	Numărul de CV amânate de la tranzacționare	Numărul de CV anulate
1	2	3	4	5	6	7 = 8 + 9	8	9	10

II. Motivul anulării CV:

III. Alte informații: regularizare număr de CV etc.

.....  
(director)

Data: .....

**ACTE ALE CURȚII EUROPENE A DREPTURILOR OMULUI**CURTEA EUROPEANĂ A DREPTURILOR OMULUI  
SECȚIA A TREIA**HOTĂRÂREA**  
din 10 iulie 2012**În Cauza Lancranjan Franchini și alții contra României**

(Cererea nr. 26.298/05)

Prezenta hotărâre este definitivă. Poate suferi modificări de formă.

În Cauza Lancranjan Franchini și alții contra României,

Curtea Europeană a Drepturilor Omului (Secția a treia), reunită în completul format din Alvina Gyulumyan, președinte, Ineta Ziemele, Kristina Pardalos, judecători, și Marialena Tsirli, grefier adjunct al secției, după ce a deliberat în camera de consiliu în data de 19 iunie 2012, pronunță următoarea hotărâre, adoptată la data menționată:

**PROCEDURA**

1. La baza cauzei se află o cerere (nr. 26298/05), formulată împotriva României, prin care trei cetățeni ai acestui stat, doamnele Ligia Lancranjan Franchini și Mariana Stoicoi și domnul Nicolae Zaharie (reclamanții) au sesizat Curtea în data de 13 iulie 2005, conform art. 34 din Convenția pentru apărarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale (*Convenția*).

2. Reclamanții sunt reprezentați de doamna. E. Mureșan, avocat din Alba Iulia. Guvernul României (*Guvernul*) este

reprezentat prin mandatarul său, domnul Răzvan-Horațiu Radu, din cadrul Ministerului Afacerilor Externe.

3. În data de 9 octombrie 2006, cererea a fost comunicată Guvernului.

**ÎN FAPT****I. Circumstanțele speței**

4. Reclamanții sunt născuți în 1955 și 1936 și locuiesc în Alba Iulia, Orăștie și Deva.

5. În septembrie 1991, comisia locală pentru aplicarea Legii fondului funciar nr. 18/1991 a atribuit reclamanților două terenuri în suprafață de 7,26 și, respectiv, 2,93 hectare, situate în comuna Beriu, care au aparținut înainte de naționalizare părinților reclamanților.

6. Reclamanții au intrat în posesia acestor terenuri, cu excepția a două parcele de aproximativ 3 hectare aparținând cooperativei agricole locale, care le-a vândut altor societăți comerciale.

7. Printr-o acțiune introdusă în 1999 împotriva comisiei locale și județene de aplicare a Legii fondului funciar nr. 18/1991 (Legea nr. 18/1991) și împotriva cooperativei agricole locale și cumpărătorilor parcelelor sus-menționate, reclamanții au solicitat Judecătoria Orăștie punerea lor în posesia tuturor terenurilor situate pe vechile amplasamente, anularea contractelor de vânzare-cumpărare și acordarea titlului de proprietate.

8. Printr-o hotărâre din data de 27 iunie 2001, judecătoria admite în parte acțiunea și dispune acordarea titlului de proprietate și punerea în posesie a terenurilor localizate pe amplasamentele lor de origine, cu excepția parcelelor vândute. Considerând că contractele de vânzare-cumpărare erau valabile, tribunalul a considerat că reclamanții aveau dreptul la atribuirea unor parcele echivalente.

9. Apelul reclamanților a fost respins printr-o hotărâre din data de 16 noiembrie 2001 a Tribunalului Hunedoara.

10. Recursul reclamanților care solicitau restituirea tuturor terenurilor de pe vechile amplasamente a fost soluționat printr-o hotărâre definitivă a Curții de Apel Alba Iulia din data de 28 mai 2002. Analizând prevederile Legii nr. 18/1991, Curtea de Apel a anulat contractele pe motiv că vânzarea a fost contrară legii.

11. Reclamanților li s-a acordat titlul de proprietate și au fost puși în posesia terenurilor în litigiu.

12. În data de 5 martie 2003, procurorul general al României a formulat în fața Înaltei Curți de Casație și Justiție un recurs în anulare împotriva hotărârii definitive din 28 mai 2002, pe motiv că această hotărâre nu a respectat Legea nr. 18/1991, ceea ce a dus la o judecată eronată pe fondul cauzei.

13. Printr-o hotărâre definitivă din data de 21 ianuarie 2005, Înalta Curte de Casație și Justiție admite recursul și anulează hotărârea definitivă din data de 28 mai 2002, pe motiv că Curtea de Apel ar fi interpretat eronată Legea nr. 18/1991. Curtea menține hotărârea pronunțată în prima instanță de către Judecătoria Orăștie.

## II. Legislația internă aplicabilă

14. Articolele aplicabile din Codul de procedură civilă în vigoare la momentul la care s-au petrecut faptele sunt descrise în Cauza S.C. Mașinexportimport Industrial Group — S.A. contra României, nr. 22.687/03, paragraful 22, 1 decembrie 2005.

## ÎN DREPT

### I. Cu privire la pretinsa încălcare a art. 6 § 1 din Convenție și 1 din Protocolul nr. 1 la Convenție

15. Reclamanții pretind că anularea hotărârii definitive din 28 mai 2002 prin admiterea recursului în anulare formulat de procurorul general aduce atingere principiului securității raporturilor juridice și drepturilor lor privitoare la bunuri. Aceștia invocă art. 6 § 1 din Convenție și 1 din Protocolul nr. 1 la Convenție, care, în ceea ce privește aspectele aplicabile, prevăd următoarele:

#### Articolul 6 § 1

„Orice persoană are dreptul la judecarea în mod echitabil (...) a cauzei sale, de către o instanță independentă și imparțială (...) care va hotărî asupra încălcării drepturilor și obligațiilor sale cu caracter civil (...)”.

### Articolul 1 din Protocolul nr. 1

„Orice persoană fizică sau juridică are dreptul la respectarea bunurilor sale. Nimeni nu poate fi lipsit de proprietatea sa decât pentru o cauză de utilitate publică și în condițiile prevăzute de lege și de principiile generale ale dreptului internațional.

Dispozițiile precedente nu aduc atingere dreptului statelor de a adopta legile pe care le consideră necesare pentru a reglementa folosința bunurilor conform interesului general sau pentru a asigura plata impozitelor ori a altor contribuții sau a amenzilor.”

#### A. Cu privire la admisibilitate

16. Curtea constată că cererea este corect fondată, în sensul art. 35 § 3 (a) din Convenție. Pe de altă parte, Curtea arată că nu găsește niciun alt motiv de inadmisibilitate. Prin urmare o va declara admisibilă.

#### B. Cu privire la fond

17. Reclamanții susțin că prin admiterea recursului în anulare al procurorului general, Înalta Curte de Casație și Justiție a procedat la o nouă analizare a cazului. Aceștia expun că prin suprimarea obligației autorităților interne de a le restitui terenurile pe vechile amplasamente, Înalta Curte le-a adus atingere dreptului lor de proprietate în legătură cu aceste terenuri.

18. Guvernul afirmă că pretinsa atingere a principiului securității raporturilor juridice și amestecul în dreptul de proprietate erau prevăzute de legislația în vigoare la momentul producerii faptelor, urmăreau un scop legitim, și anume corecta aplicare a legii, și erau direct proporționale cu scopul vizat, în măsura în care reclamanții aveau posibilitatea de a obține alte terenuri pe alte amplasamente.

19. Curtea a tratat de nenumărate ori cazuri referitoare la situații asemănătoare celei prezentate în această speță, concluzionând că s-au încălcat articolele 6 § 1 din Convenție și 1 din Protocolul nr. 1 la Convenție, pe motiv de repunere în cauză a soluției date în mod definitiv unui litigiu și de atingere adusă bunurilor reclamanților (a se vedea, printre altele, *Brumărescu contra României* [GC], nr. 28.342/95, §§ 61, 77 și 80, CEDH 1999-VII, și S.C. *Mașinexportimport Industrial Group — S.A.*, citată anterior, §§ 32 și 46-47).

20. Analizând prezentul caz, Curtea consideră că Guvernul nu a furnizat niciun fapt și niciun argument convingător care să poată duce la o concluzie diferită. În special, arată că Înalta Curte de Casație și Justiție, sesizată de procurorul general, a reanalizat cazul și, printr-o interpretare diferită de cea prevăzută în legislația internă, a anulat hotărârea definitivă care reconstitua dreptul de proprietate al reclamanților asupra terenurilor care au aparținut părinților lor. Cu siguranță, reclamanții au rămas în posesia terenurilor aflate în litigiu, însă titlul lor de proprietate și posesia au devenit precare ca urmare a anulării hotărârii din 28 mai 2002.

21. Cum Guvernul nu a demonstrat că după hotărârea Înaltei Curți de Casație și Justiție autoritățile interne au confirmat titlul de proprietate al reclamanților, Curtea consideră că anularea hotărârii definitive din 28 mai 2002 a încălcat principiul securității raporturilor juridice, aducând atingere dreptului reclamanților la un proces echitabil și dreptului pe care aceștia îl au de a le fi respectate bunurile.

22. Aceste elemente sunt suficiente pentru ca Curtea să concluzioneze că s-au încălcat art. 6 § 1 din Convenție și 1 din Protocolul nr. 1.

#### II. Cu privire la aplicarea art. 41 din Convenție

23. Conform prevederilor articolului 41 din Convenție, „Dacă Curtea declară că a avut loc o încălcare a Convenției sau a protocoalelor sale și dacă dreptul intern al înaltei părți contractante nu permite decât o înlăturare incompletă a consecințelor acestei încălcări, Curtea acordă părții lezate, dacă este cazul, o reparație echitabilă.”

**A. Daune**

**24.** Reclamanții solicită 305.000 euro (EUR) cu titlu de prejudiciu material și moral suferit. Aceștia furnizează un raport de expertiză prin care se stabilește valoarea terenurilor în litigiu la suma de 105.000 euro.

**25.** Guvernul contestă aceste pretenții, considerând că sumele cerute sunt excesive. Prezintă un raport de expertiză concluzionând că valoarea acestor terenuri este de 36.163 de euro.

**26.** Curtea amintește că o hotărâre prin care se constată o încălcare antrenează pentru statul pârât o obligație juridică, conform Convenției, de a pune capăt încălcării și de a remedia consecințele acesteia. Atunci când legislația internă nu permite decât remedierea imperfectă a consecințelor acestei încălcări, art. 41 din Convenție conferă Curții puterea de a acorda o reparație părții lezate prin actul sau omisiunea față de care s-a constatat o încălcare a Convenției.

**27.** În speță, Curtea consideră că prin confirmarea titlului de proprietate al reclamanților și a punerii lor în posesie, în conformitate cu hotărârea definitivă din 28 mai 2002 a Curții de Apel Alba Iulia, reclamanții ar fi repuși într-o situație pe cât posibil echivalentă celei în care s-ar fi găsit dacă nu ar fi fost încălcate prevederile art. 6 § 1 din Convenție și 1 din Protocolul nr. 1 la Convenție.

**28.** Curtea decide că în termen de 3 luni de la pronunțarea prezentei hotărâri, în cazul în care statul pârât nu procedează la operațiunile citate anterior, Guvernul va trebui să plătească reclamanților, cu titlu de daune materiale, o sumă corespunzând valorii acestor terenuri. Ținând cont de elementele furnizate de către părți, Curtea consideră că s-ar cuveni ca reclamanților să li se acorde 37.000 euro cu titlu de daune materiale.

**29.** Mai mult, Curtea consideră că reclamanții au suferit un prejudiciu moral, în special datorită frustrării provocate prin anularea hotărârii definitive pronunțate în favoarea lor.

**30.** Având în vedere elementele dosarului, Curtea consideră că se cuvine să acorde reclamanților, în comun, suma de 3.000 de euro, cu titlu de daune morale.

**B. Costuri și cheltuieli**

**31.** Reclamanții nu au prezentat nicio cerere de rambursare a costurilor și cheltuielilor. În consecință, Curtea consideră că nu este cazul să acorde nicio sumă cu acest titlu.

**C. Daune-interese moratorii**

**32.** Curtea consideră potrivit să calculeze rata daunelor-interese moratorii în funcție de rata dobânzii facilității de preț marginal a Băncii Centrale Europene, majorată cu 3 puncte procentuale.

PENTRU ACESTE MOTIVE,

În unanimitate,

CURTEA:

1. declară cererea admisibilă;

2. hotărăște că s-au încălcat prevederile art. 6 § 1 din Convenție și 1 din Protocolul nr. 1;

3. hotărăște:

a) că în termen de 3 luni statul pârât trebuie să confirme valabilitatea titlului de proprietate al reclamanților și a punerii lor în posesie cu terenurile menționate în hotărârea definitivă din 28 mai 2002 a Curții de Apel Alba Iulia;

b) că, în cazul în care nu se duc la îndeplinire aceste operațiuni, statul pârât trebuie să plătească reclamanților, în comun, în același termen de 3 luni, suma de 37.000 euro (treizecișisăptemii euro), plus orice sumă care ar putea fi datorată cu titlu de impozit, pentru daune materiale;

c) că, în orice situație, statul pârât trebuie să plătească reclamanților, în comun, în termenul menționat mai sus, suma de 3.000 de euro (treimii euro) pentru daune morale, plus orice altă sumă care ar putea fi datorată cu titlu de impozit;

d) că sumele respective se vor converti în moneda statului pârât, la cursul aplicabil la data plății;

e) că, începând cu data expirării termenului menționat și până în momentul plății, aceste sume se vor majora cu o dobândă simplă, a cărei rată va fi aceeași cu cea prevăzută pentru facilitatea de preț marginal a Băncii Centrale Europene aplicabile la momentul respectiv, majorată cu 3 puncte procentuale;

4. respinge cererea de reparație echitabilă pentru surplus.

Redactată în limba franceză, apoi comunicată în scris în data de 10 iulie 2012, conform articolului 77 §§ 2 și 3 din regulament.

PREȘEDINTE,  
**ALVINA GYULUMYAN**

Grefier adjunct,  
**Marielena Tsirli**

EDITOR: GUVERNUL ROMÂNIEI



„Monitorul Oficial” R.A., Str. Parcului nr. 65, sectorul 1, București; C.I.F. RO427282,  
IBAN: RO55RNCB0082006711100001 Banca Comercială Română — S.A. — Sucursala „Unirea” București  
și IBAN: RO12TREZ7005069XXX000531 Direcția de Trezorerie și Contabilitate Publică a Municipiului București  
(alocat numai persoanelor juridice bugetare)

Tel. 021.318.51.29/150, fax 021.318.51.15, e-mail: marketing@ramo.ro, internet: www.monitoruloficial.ro

Adresa pentru publicitate: Centrul pentru relații cu publicul, București, șos. Panduri nr. 1,  
bloc P33, parter, sectorul 5, tel. 021.401.00.70, fax 021.401.00.71 și 021.401.00.72

Tiparul: „Monitorul Oficial” R.A.

